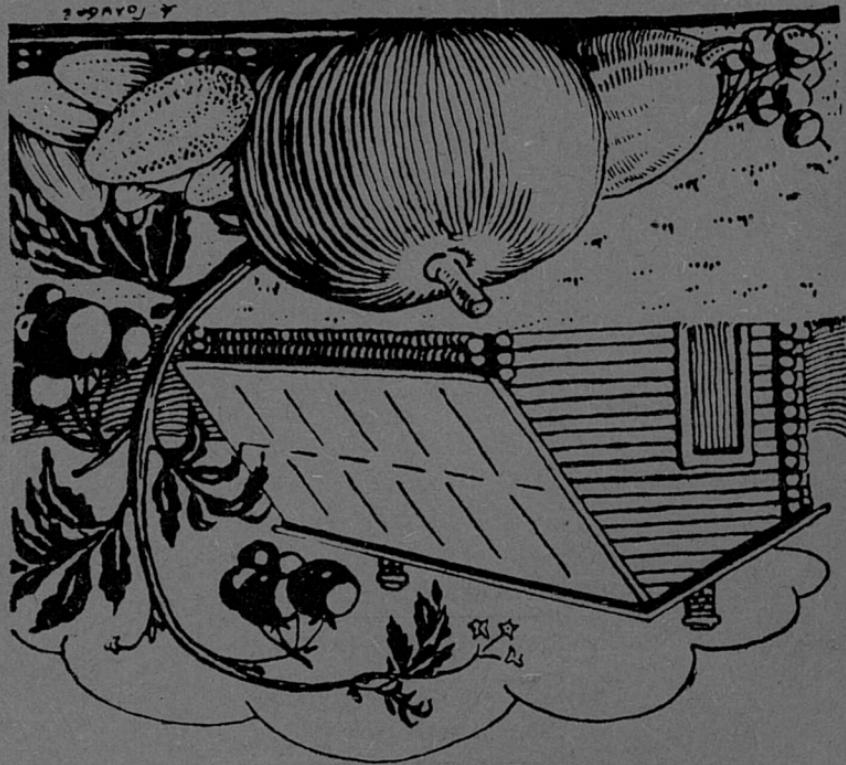


KOMIGZ

1936

KUDPMKAR

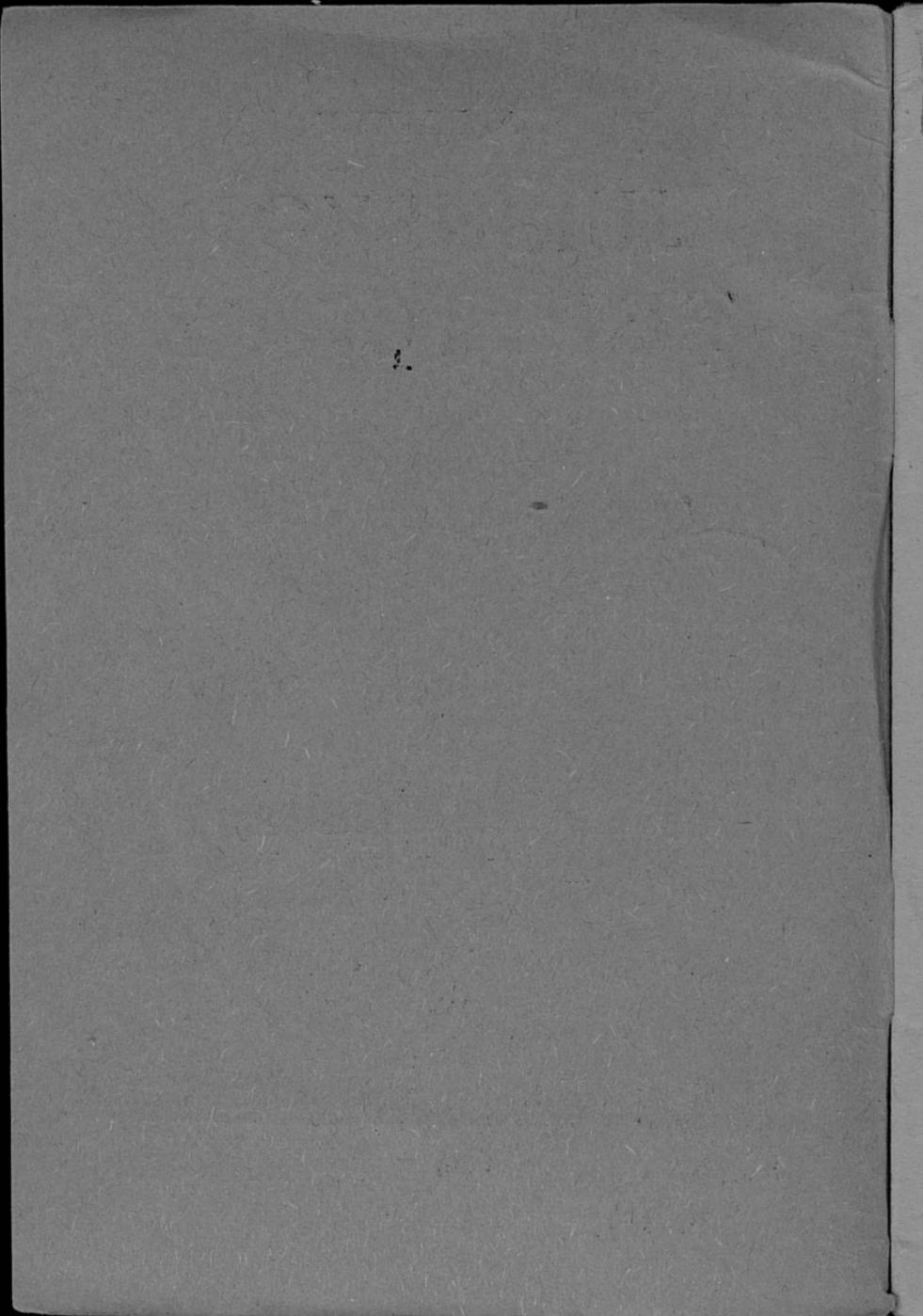
А. ГАУДЕ-



TEPLICAEZ JURINSKAE

N. A. FILATOV

1129-8



Коми-Ф

2-938

N. A. FILATOV

JURINSKƏJ TERLICAEZ

Вызетис А. Н. Зубов



KOMIGIZ

1936

KUDЬМҚАР

Ръєкəс

| | |
|--|----|
| Stroitə тепличaez | 3 |
| Mijan тепличaez | 6 |
| Кък skata тепличalən stelaz | 10 |
| Bədsən i pravi[nəja] ispo[zujtam тепличaez . . | 16 |
| Ogurçiez тепличaып | 19 |
| Pomidorrez тепличaып | 24 |
| Arbuzzez da dъqaez | 28 |
| Arsə тепличa ispolzujtəm | 29 |
| Arşa uз тепличaып | 30 |
| Ogurçi da pomidor sogə[tezkət] pessəm . . . | 31 |
| Şmevzъka stroitnъ тепличaez | 31 |

Stroitə təplicaez

Въдмә i zoramә şelskәj xozajstvo Komi-permjackәj okrugъn. Ne әtik dasişen paşkalissә sogdi ьв, korneplod ьв, silos kulturaez, kartovki ьв i karç. Uspevnәja zoramә i mijan podavәditәm. Ozlaqъn staxanovskәj dvizenno-kәt әtlaen oşşә eşә burzъk zazitoçnәj kulturnәj kolxoznәj olan. Vil otir oştәnъ mijanlış voz-moznostłez i arkmәtәnъ vil, ozşъk kerkә vu-natçylväm, şelsko-xozajstvennәj otraşllez. Nъ volaen obilnәja pondatçenъ plodonositnъ seeam kulturaez i ploda puez, kedna enež lbdışsissә nepozanaezәn mijan ojvivşa uslovijaezъn. Ena otir—kolxoznikkez-staxanoveccez, texnikaen ov-ladejtәmәn, myçcalenъ obrazeccez, kyz kolę pesşenъ berşa produk obilije ponda, vylen urozaj ponda. Mijanlä kolenъ ena bur primer-res, medvъ ryrtнnъ niјә vyd kolxoza mijan ok-rugъn. A niјa mijan emeš.

Medožza godas-ni әtlaalәm karçjәr da parnikovәj xozajstvo Jurinskәj kolxozlәn setisә bur doxod. Kolxoznikkezlәn javitçis ьzъt oxota ožlaq paşkәtnъ karçvәditәmsә. Kudym-

karskəj tıynok պայտիս karçsə vədəs, təj kolxoz
boştis aslas jəriş, a mukəd oğ voana karçsə ez
i tərtməv. Jurinskəj kolxozkət ortçəna kolxoz-
zez—suşeddez, kər azzylisə karç vəditəmiş v-

gada, pondisə aşnəs stroitnə ətlasa karçjərez.
Siş javitçisə niya Stepanovskəj i Podgorskəj
kolxozzezlən. Raboçəjjezlə da sluzassəjjezlə Ku-
dymkarən lois kış boşnə berşa şvezəj da oğ
karç. No jurinçilə ղeoxota lois lezən kiiş kar-
çən tıynok snabzajtəmən pervenstvosə. „Kolə
paşkətń parnikovəj xozajstvo, kolə meha-
niżirujtń va lebtəm, kolə lebətń karçlış
urozaj, ղeplicaez kolə stroitnə, medvə şetń
una dontəm da oğ karç!..“—şo eəkzəka i eək-
zəka pondisə kəvnə kolxoznikkez sərgən səbez.
Eta jılış niya pondisə nastaiavajtń aslanıys
pravlenqo ozyń.

— Azzlı me bur ղeplicaez Peremən, me-
rajti vəd meloçsə, vəd sellə vižəti, i çajta: mi-
janlə oz lo şəkət seeəmmesə stroitnə,—baitis
brigadir kolxoz pravlenqo zaşedaqno vılyən.
Sijə kılən vižis aktiv, da i açs pravlenqoys
vazən-ni vəli ıveditçəma, sto ղeplicaez verma-
sə şetń ıvət polza. Şorñi srazu-zə vižis prakti-
çeskəj voprossez vıle: kılıç ղeplicasə stroit-
nə, unaja kovşas material i unaja kolə şetń
otırəs stroitelstvo vıle.

Loktis ar i kovşis termaşnə. Medożza vop-
ros, kəda suvtis neposredstvennəj stroitellez
ozyń eta kyeəmə ղeplica stroitnə, kyeəm ղepli-

са тиp вәгjель. Kovşis kolxoznikkezlə seçəm təplica, kəda-və vermis şetnə i rosada, i kytən pozis və ož petkətnə ogurçiez da pomidorrez, mədənəzən-kə kovşis təplica nə ətik kyeəmkə kultura ponda, a univerusalnəjzək, kypymkə kultura ponda. Seşşa kovşis ləddiqışnə mijan klimatkət, mijan fevralıskəj da martovskəj morozzezkət, medvə təplica vermis vişnə sonıtsə, koknitzəka və sonalis, jecazək munis və lontan material.

Dumajtəm-kerəma vəli, boştəma mestnəj uslovijaez, celsə təplica stroitəmliş i suəma strotinə təplica kək skataə, stelazno-gruntovəjə. Etatəm tipa təplicasıbs bur to myj vylə: ož petkətnə lukturun vylə luk, ogurçi, pomidor, rosada i setən-zə pozə boşnə svezəj ogurçiez da pomidorrez.

Təplica rıesa planirovka suisə kernə siş: kыknan bokkezəttəs dol stroitnə stelazzez, kədnə ozə pondə razşynə gozumtvət, təplica sərat-taş dolzon munın paşkət stelaz. Eta stelazın vəli suəma ož petkətnə lukturun vylə luk, a səvvərən ogurçi rosada parnikkez ponda, çvet rosada i mukəd. Eta səriş paşkət stelazıbs rosada ispolzujtəm vərən dolzon razşynə i sə mestə təplica rıdəsas omən dolzonəş saqıtçın pır kezə pomidorrez, medvə boşnə ož karç.

Kyz səvvərən praktika myççalis, etatəm təplicasıbs aşsə opravdajtis vədsən.

Mijan teplicaez

Arnas-zə pondətimə garjıńń kotlovan. Teplica razmersə boştim „Lenovosçetrest“ kék skata teplica proekt şərti,—paşkylanas 7,28 metr da kužanas 26,40 metr. Naklon ugəlsə krı̄saliş primitim 26—27 gradus. Napravlenno-sə şetim, küz polagajtçə kék skata teplicalə, ojladorşań lunladora.

Medvə teplicasə vəli sonıtzık, kotlovansə gar-jim rı̄dənəzka—65 santimetr rı̄dəna. Sişkə, kovşis levtıńń kotlovanış mu 124,92 kubometr. Kotlovan garjəmkət ətləyin pondimə kəskavın vər material i kutçim eurpıńń ştənaez.

Pervo suvtətim stojkaez, medvə ştənaes ez petə teplica rı̄ekas. Eupim nol rjad i ətik rjadıbs nolsis petis mu vevdərə. Eta mu vevdərsa rjadə kerimə stropiloez, kolassez nı̄lə kolım 1,30 metr paşkylaęş, razmerəs nı̄lən 14×12 santimetr, a vevdəras ətlə-alimə niјe eupattezən kerəs zəpnivəz. Təvsə, kər teplica krı̄sə loas lı̄m uvtıńń i medvə stropiloes şəkilt poniş ez çeglaşə lıbo ezə petkə-tə və ştənaez, stropila sərrez uvtas ləşətim dol teplica kužas brusokkez, kədnə vodtətim miə suvtətem stojkaez vı̄lə. Enə stojkaesə miə suvtətimə küz plaxaez vı̄lə, medvə nija ezə pukşə. Koñok kerimə keriş. Koñok bokkezsə boştim pazzezən, medvə suvtətnə setçə şteklitəm ramaez.

Strossaez suimə ne kernp, a p' tujə kernp
b'yt ramaez da suşətnp kyz, bemskəj şteklo i
burzylka sijə tawtnp rama pazzezas zamazkaen.
Bbdəs jitəminnez, eupəttes, pazzez i s. o.z. ker-
şisə zev vyeəma, tsçatelnəja, konopatitcisiə vye-
dəs i smolitcişsə.

Bbəssez kerim kık pədanaəş, 80 santimetr
paşa ətəs i mədəs, medvə koknia pozis pṛy-
p' noşilkaezən. Teplicaə pṛyaninə kovşis vye-
kernp esə tambur, no kytçəz sija esə kertəm.

Medəddən stroitellezəs volnuytis vopros
lontəm jılış. Kovşis kernp seeəm ovogrev,
medvə pozis teplica leşp' fevral livo mart
mishəçə, kər morozzez sulalənp' esə ne uçətəş.
Setçə-zə etə voprossə resitəmbs esə p'yxis i
sredstvæzə, kədna ezə vələ una. Sek suimə
kernp nol gor, no teplica leşp' vərənp'zək,
myla vəli vezərtana, sto ena nol gorbs ezə
tərmə. Eta predpolozənqop'ym mijan səvəgən
opravdajtciş. Nol gor ezə vermə vyeəmika
sonşp' teplicasə i tulbssa sondiən sonşəməz
vədmassez zoramisə uməla.

Əni kolxoz lontan voprossə tədmalis bur-
nji i mədə kernp siş: kernp ne 4, a 8 gor, med-
və ətik gorbs aslas borovən obsluzivajtis ştek-
litəm plossadlış 25 kvadratnəj metr.

Gorrez sişə-zə suvtətnp qeyna miə i fun-
dament vylə. Medvə burzylk vəli nişə obslu-
zivajtñp, kernp prijamkaez, mədnəzən-kə grun-
tə gəpprez.

Razmerrez suvtətپь: kuzanas 1,20 metr, paşanas 1 metr i vyləpanas 0,8 metr. Kuzanas gor şenkaez 1 kirpiç kъza. Bыd gorə ov-jazatēlo kerpъ kolosnikovəj resotka da pod-duvalo, medvъ pes sotçis gorъn vurgъka. Gor podsə i potoloksə vurgъk taga ponda trubaə petanin ladorə levtъtпь զевна vyləzъk. Borov gorşan da truba petəməz loas 12—14 metrşa ղe kużzъk. Kużzъka-kъ borovvesə kerpъ, sek praviłnəj ovogrevъs gorəslən oz lo da i kuz borova gorres mukəd pora eynətənъ. Borov şenkaez kuzanas loasə teçəməş kirpiç zъniş, paşkъtaś i vyləpanas nыlən loas 0,5 metr.

Sъ ponda, medvъ borov vyeəmtъka sontis tेplıca i unazъk şetis sъlə sonyt, munas sija ştena berdşan 30 santimetr ыльна i teçəm loas kirpiçcez vylə, kədna suvtətçisşənъ vok vylanъs i ətaməd dъnşań santimetr 10 kъlym ыльна. Suvtətпь-kъ gorlis borovsə veşkъta mi vylə kirpiçceztəg, sek sija assis sonytəsə pondas şetnъ mußlə, myj mijanlə oz kov. Kər-zə mi sijə teçam kirpiçcez vylə da kirpiçcez ko-łasə kołamə oştaez, sek vozdux pondas vet-lynpъ svobodnəja i pondas sonavnъ ravnomer-nəja. Bыd 1,5 metr ыльна ətaməd dъnşań loasə kerəməş zołnikkez, medvъ vurgъk veli vesətпь borov pəim soga da sa soga. Medvъ taga veli vurgъk borovlən bыd çukъlys loas kerəm gəgrəsa, setçə-zə açs vorgovъs gor

đyňşan-zə pondas myndakə levńь eýn petan trubalanę.

Kuzanas trubaabs, medvь tagaabs veli burzьk, loas ne zepytzьk 3,5 metrşa, mädlozən-kə ne zepytzьk 25 proc. borov kuzaňşa, i eýn petaninas paškylaabs kъz i borovas-zə.

Teplica lontəm em medotvetstvennəj, medvaznəj delo.

— Ëni me açym as vylam pesli, kъz kolə jeeazьk gorrezsə teplicayn vižńь, — suə brigadir.— Ëtəryň-kə sonъt i teplicayn bura vydəs munə, kъz toko suvtis kəzъt, siž i teplicayn vydəs suvtə. Lontan, lontan, a gorreslən vynoknъs oz tırmъ.

Borova otopleñpoyn, koñesno, una eməş nedostatokkez, no vezńь sijə kytçəz oz pož. Sijən teplica stroitikə otopleñpo vylə kolə obraitńь saməj şerjognəj vñimañpo. Avu prostoj delo i borovnəj otopleñposə əksploañirujtəmьs. Mukəd kadə borov zev jona duritə. Sijən kolə viştavńь, kъeñməş ovlənń peroladkaez i kъz nijə vyrətńь.

Pervəj. Medvaznəj delo — praviñnəja kerň gor, borov i eýn petan truba.

Mädik. Kadiş kadə borov kolə vesetńь zoñnikkezət, medvь ryekas ez vəv pəim da sa.

Kuimət. Gor-kə pondis eýnətńь, kolə sek-zə ažzyńь sylis priçina. Eta ovla libo ul pogodda kostə, libo sek, kər gorrez dyr eze

lontișə. Pervo-napervo kolə vižətńь ez-ja jog-şav truba lıbo borov, avu-ja sellez kytən. Eməş-kə — kolə vbdəs sekzə ləkńь. No eta-kə vbdəs proveritəm i ez ażziş nəm, to kolə kernń prozigaṇṇo trubalə i borovlə. Eta ker-şə siş: oştənń vjuskaez i zołnikkez i trubaşań borov kuza dol ryeķas sotənń iżas. I sek tuləm eyn i ul ruys eyn proxodşis petənń.

Nolət. Lontńь gor kolə toko kəs pəsən.

Vitət. Oz poz lontńь gorrez dugdəvtəg. Kəzət kadə, kər sərət təmperatura sulalə minus 6—10 gradus, kolə gorrez lontńь kəki-şən. Lontńь gorrez kolə rytnas 5—6 çasə, medvə ojkezə əktńь sonxt, i asyvñas — 6—7 çasə. Təvşa kadə gor lontńь 3—3 $\frac{1}{2}$ ças dərna, a tulıssə i arsə — 2 $\frac{1}{2}$ —3 ças.

Kyk skata təplicalən stelaz

Stelazzez med inunisə borovvez vestət dol, borovvez nylə sonxt şetənń. Siş vbdəs, koñesno, keris aslas təplicań i Jurinskəj kolxoz. Kolasıss vevdər ştenaşańas borovıslən da stelaz rədəsəzziş koləma 10—12 santimetr. Stelazbs rədəpanas 20 santimetr.

Təplicalış plossadəsə burzıka ispolzujtəm şərə vətçəmən brigadirəs ez vəropolnit ətik uslovija, kəda pervojsa vižətəmən vyste i avu əddən susçestvennəj,— sija stelazlış ştena la-

dorsa dorsə keris ştēna berdas top, a kolis kołpъ kolas.

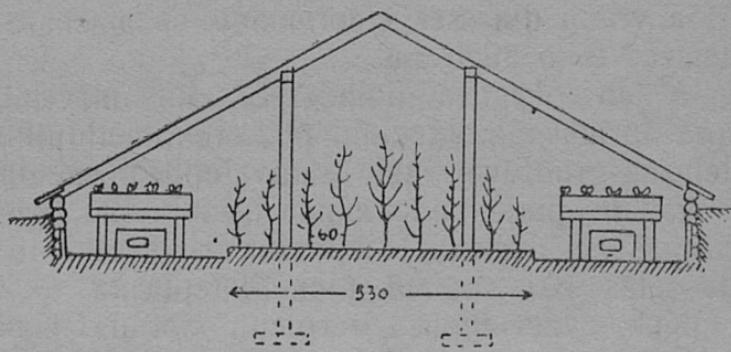
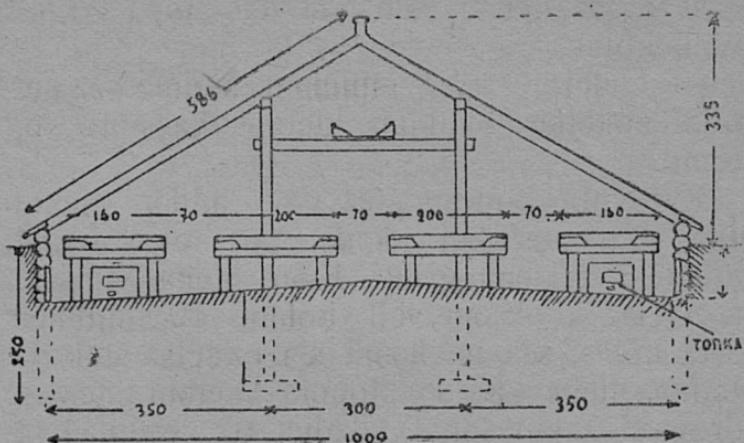
— Uməla,— suə,— tıpənъ vədmassez stelaz ət bokəttəs, i myjyn qelo — kažavnъ og vermъ.

Kažavnъ, koñesno, ez vəv əddən şəkət. Ətkə, ştēna berdşan, kəda pъr ovla kəzət, kəzətə i stelazın grunt. Kəvə ştēna kolasınp da stelaz kolasınp vəli kołəm 10 santimetr paşa kolas, sek və kəzət siž ez şetşə stelazlə. Mədkə, ştēna berdə torpta kerəm stelazsə borovşan kajan sonxt vozdux oz vermъ kva-tiñpъ ətmədərşan, a sonxt toko ət bokşañas. Sijən vot vədmassez i zoramənъ vyeemizkasə stelazas toko ətladoras.

Mijan okrugsa kolxozzezlə, kyz myççalis opyt Jurinskəj kolxozlən, pozə rekomendujtپ stelazno-gruntovəj kık skata teplica, sxemasə kədaliş pırtamə to etatçə uləzək. Bıl, paşkütanas eta Jurinskəj teplicasa paşkütək, no eta şetas toko ızytək pllossad teplicalə.

Kık skata teplica stroitəm vərən i sÿen uzałev kerəm vəgən kolxoznikkezlə əddən glenitçis eta vil, teplicənəj xozaistvoys.

— 1935 godə tulısnas,—viştəşə brigadir, çasto uşləvlis lım, kovşıvlis parçikkez torpta vevtənъ mataezən i vədsa sutkiən i dyrzəkən ez tuj oşlınp, setçə-zə uşkətçisə 8yrrez da vədəs pokastitisi i ogurçi rosada, i kapusta rosada, i pomidorrez. Dak vot, kəvə ne tep-



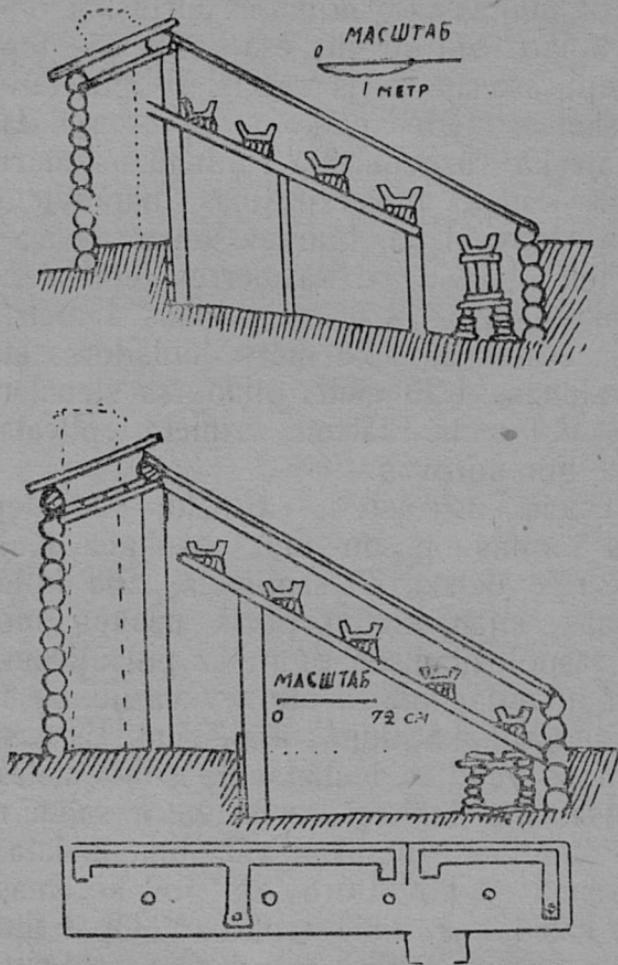
Кък ската теплица.

лиса, кътън мијан вѣлї берша rosada ѕ запасън, sek kovšis вiliш вѣ rosada кѣзпъ, a теплица em—sразу rosada petkëtim, parníkkez вѣдес вiliш saditim i bur—ož ogurçiez, pomidorrez i muk d  kar  вѣра loasa. Pondam  stroitn  es   tik теплица.

Vot myj vištaşə brigadir Jurinskəj tēplicası. I kolxoz býl stroitis esə ətik vil tēplica. Etə tēplicasə sija keris speciałno ogurçı uvtə— ətik skataə, medvъ petkətn̄ ož ogurçı da výgodnəjz̄ka vuzavn̄ sijə Kuðymkarskəj rýnok výlyp. Əsypa poverxnoştnas napravlennoşə kerisə lunvylalañ. Lunvъ stenasa ležisə mię 0,5 metr rýdypaæž. Razmerres tēplicalən to kyeemtəş: kužas 8 metr, paſtas 4 metr, výlypaſ koçoknas 3,75 metr, lunladorsa stena-lən výlypaſ 1,20 metr, ojladorsa stenalən výlypaſ 3,4 metr. Etateam razmiera tēplicalə týrm̄as 1 gor borovən.

Pýekas ustrojstvoſ prostoj. Dol tēplica kužas kerəma posən moz ərokkez. Kolassəs ərok ərok dýnəž 75 santimetr. Ena kolasses kołemas sijən, medvъ pozis uzauny mortla. Etaz raspolozitəmşaň ogurciez požujtçən̄ ju-gytlən̄ týmda kolə, a eta zev vazno ožsa výgonka dýrn̄i, kər lunlys esə zepn̄. Essa sonyt vozduhxys vevdərə lebtən bura sontə stelazzes. Ojlanşa bəriş stenkaſ ńevna vuzər sajyn moz, setçə saditlən̄ lukturun vylə luk, kədalə ju-gytes una oz kov. Borov da gor kerəmas siž-zəzə, kyz i kyk skata tēplicasaň. Opr̄t týççalis, sto seeam tēplica mijan ojladorsa surovəj uslovijaezyn, zev jona podxodassəj.

Uçətik kolxozzezlə, kədnalən avi kytçəz vozmozoşttez stroitn̄ ızyt kyk skata tēplica, pozə rekomendujtn̄ ətik skata tēplica— „Klin-



Ətik skata teplica.

skəj“ tipa teplica, kədə jılış toko-toko baitim.

Jurinskəj kolxoz opətiş pozə kernə vəvod, sto teplicaez mijan ojvəvşa surovəj uslovija-

ezъn əddən neovxodiməjəs i vajənъ zev ızyt połza. Nyłenъ znaçenpoys ne toko sъыnъ, medvъ voşnъ berşa ož karç, no i sъыnъ, medvъ şetnъ berşa rosada parnikkez ponda. Často tulssə oz poz esə kъtçəz saditnъ parnikkezə—morozzez sulalənъ, a teplicaňnъ pozə-ni ena parnikkez ponda gotovitnъ rosada. Siž, napri-mer, ogurciez rosadaen pozə vydtyńnъ teplica-yn 25 lunəz, a şorənzъk aprel 1 lun kezə lə-şetnъ parnikkez i saditnъ setçə teplicaňnъ ləşə-təm rosada, sek şmela pozə sunъ, sto maj 1 lun kezə kolxozlən loasə şvezəj ogurciez.

Teplica stroitəm vylə vižem rasxodsə Jurinskəj kolxoz pervəjşa godas-zə vevttis vyd-sən. Teplicaen şetəm ızyt doxod jyliş pozə suditnъ sъ şerti, sto mədigod Jurinskəj kolxoz mədə znaçitelnəja paškətnъ assis teplichəj xo-zajstvosə.

— Coza mi kutçışam şteklo uvtə kernъ gektar zyn jee mu, ştekłannəj krъsa uvtyn pondamə uzaunъ vəvvezən i tədam, sto etə şetas mijanlı vəvlətəm doxod,—siž sunənъ re-redovəj kolxoznikkez Jurinskəj kolxosiş. I etə niya kerasə. Kerasə siž-zə, kъz suvtətisə assinъs parnikovəj xozaistvo, vodosnabzeñno karçjəranıß. Krasavec — dvigateł-vetrjak vylına lebtə va i juktalə sijən jərsə omən.

Kolxozzezlə, kədnə matənzъkəş rajonnəj centrrez dъnyıñ da lesotraktornəj bazaes dъnyıñ, kolə nemedlenno stroitnъ teplicaez i ra-

јоннәj centrrez da i aşпысә kolxozníkkezsә
спавзайтпъ оз karçan.

Въдсәn i pravilnәja ispołzujtam teplicaez

Teplicaez ponda Ne въдсәs blagopoluçno vәli
muşin lәşәtәmәn i teplica
muşin. stelazzez sijәn түртәmәn.

Pervojsa godas kolxozníkkez ezә въеemika
dontә, тьла ңeprimenno kolә bur muşin въд-
mas zoramәm ponda. Arşańas ezә sijә zapтә
i mәdryr tulısnas kovşis stelazzez түртпъ ul
muşinен, въl ңeun sijә koştystisә i pesek
sodtisә, no şorovno въdmassez zoramisә әd-
dәn zagәna. Et konecas stelazsә brigadirъ shin
saýn түртәmaş kъn muen, no eta dorъn ez
arktъ ңem; muß kәr sblis pәris ңaṭә, mavt-
cis, nәksalis i kovşis sijә sъvәrgъn çapкыпъ әt-
laپ umәlik petasnas.

— Vot eta ьзыт менъм nauka, тьдалә oz
poz siž, oz!..—dosadaen baitis brigadir.

I въl sluçajnәj i, ese umәlзьk, uš muşin
teplicaez oz lәşav. Muşinsә kolә lәşәtпъ aska-
dә—arşan, medвъ sija vәli kәs. Vevdәrşańas
sijә kolә vevtçыпъ, medвъ mәdryr tulısnas
ozzьk pozis sijәn түртпъ stelaz. Muşin orsә resa-
juissәj znaçenpo vъlyп karç urozaj boştәmъп.
Bъd kultura ponda kolә aslas gruntovaj smes.

Ventilacija. Svezəj vozdux loktəm pon-
da i uməl gazzez da
lisnəj ulsət petəm ponda təplicasə kolə ventili-
rujtnı. Etañın em zev ızyt znaçenqo. Jər bri-
gada etə tədis i bokə ez koł. Təplica ştenaezlin
vədlañ əsalənə gradusnikkez, kədna məçça-
lənə vozduxlış temperaturasə. Ventilacija ker-
şə fortoçkaez-pyr, kədna kerəməş raznəj mes-
taezyn. Bura kerəm ventilacija kovşə sižəzə i
sə ponda, medvə şorənzək, a imenno cveñti-
kə, kernə vozdux vətləm. Vozdux vətləmbs
kolə sə ponda, medvə vəcəmtzəka munis vəd-
massezlən opyeñqo.

Udobreñqoez. Miñerallənəj udobreñqoez təp-
kyla. Niya pırtşənə grunt ləşətikə i udobritel-
nəj kişkaləmən.

Arsə, kər ləşətşənə grunttez berşa kultura
ponda, pırtşənə udobreñqoez, sə şərti, kycəm
kultura ponda ləşətşə grunt. Kyz pravilo vəd
kultura uvtə pırtşə superfosfat kolicestvoən
0,5—0,8 kilogram 1 kubiçeskəj metr niu vylə.
Setçə-zə sodtişsə i sulfat ammonij kolicestvo-
ən 0,2—0,4 kilogram 1 kub. metr gruntu.
Jezaiş grunt ləşətikə pırtşə izvest esa gozum
pondətçikə—sek, kər jezasə teçənə stabellezə.
Sija pırtşə slojjezən: sloj jezaləni, sloj izvest-
ləni, bəra sloj jeza, setçə bəra izvest i siž ož. Təp-
lica ponda siž ləşətəm gruntuñ avu lisnəj kis-
lotnoşt, kəda əddən uməl təpliqnəj kulturaezlə.

Въдмас въдникъ пашкъта применажтъе удов-
риенлѣj кишкалѣm. Къз токо тѣплицаиъ въдмас
зорампъ pondas умѣла, сълѣ шетенъ подкорм-
ка. Чвѣтитѣj удобритеjnaj кишкалѣm kerенъ
шулфатаммониij. Eta ponda воштенъ кѣнѣsѣ
10 vedra va i пуктенъ setcѣ 200 gram sulfat-
ammonij (20 gr. vedra va вълѣ), a съвѣръn
въeemika кишкалѣnъ въдмас. Etен rastvornas
кишкалѣm въеръn въдмасsezsѣ рѣскайтъnъ sес-
тѣm vaen, medvь lissez berdѣ kutciшem
rastvor miškaşsis, a to sija vermas eъ-
kѣnъ neznaj lisokkezsә. Plodonoseнo озъn
brigada kerѣ удобритеjnaj кишкалѣm superfosfatis
(30—40 gram 1 vedra va вълѣ).

Не въd kolxozlѣn i не ръg vermasa азgiш-
пъ miqeraлnaj удобрениjoez кишкалѣmъs ponda,
sek niјe pozѣ veznъ organiческѣj удобрениjо-
ezен. Medvьeem rastvorъs удобритеjnaj кишка-
лѣm ponda arkmѣ pѣtka nažomiš, mort nažomiš.
Lěшatnъ ene rastvorrezsѣ kolѣ to kъz. Kѣdakѣ ѣtъs ena
удобрениjoez kolasiš teçsѣ todej lěшatnъ woç-
kae зъпъsvi, mѣd зъnsа boçkališ тьrtенъ vaen.
Arkmѣm rastvorsѣ koлenъ siш sulavnъ kъk ne-
dej kezѣ, medvь sija seten sammis. K r s m-
tъnъ dugdas, sek i as lebѣ vevd r , rastvor
oz въgsav i pollez рѣшаnas kaјnъ dugd nъ.
K r rastvor s mтm , sek sij  sutkinas  tr r
kolѣ sorlavlynp. No etateem suk rastvornas
кишкашпъ oz poz, sij  kolѣ neprimenno kizert-

пъ. Си^з например, о^жа золото кол^о кизерть 1 vedra въл^е 10—12 vedra с^естем va, 1 vedra м^ес на^зом въл^е—3 vedra с^естем va, 1 vedra р^ѣтка на^зом въл^е—12 vedra с^естем va, 1 vedra ов^ѣкновен^не^ж на^зом va въл^е 5 vedra va. Етате^м udobre^нно^жен^и kiшkal^ем въгъп въдmasses^з въга-з^а кол^о pr^ѣskajt^инь svez^еj va^н, медвь rastvornas ez є^ккет lissezs^з.

Udobrit^ѣln^еj kiшkal^емь^s op^ѣt^и agitirujtis ач^иs as pondasis i є^нi ^чastoteplicayn poz^а аз^ып^и, k^ѣз kolxoznikkez zaboliv^иeja razn^еj kad^а verd^ип^и въdmasses^з.

— Mij^е miqeraln^еj udobre^нnoezt^еg og^а ol^а, nija mijan p^ыr zapas^иn em^еш, cu^т т^ыj cozz^ыka verdam^е ni^жen въdmasses^з,—ва^тел^ип^и kar^ч j^егъп uзалиш^еz.

Ogur^чiezteplicaez^ыn

Ogur^чiez Jurinsk^еj kolxoz teplicaez^ыn vo^шt^ип^и perv^иj mesta. K^ѣзп^и ni^жe pondet^ип^и per-voj^шa cisloez^з mart miшe^чe. Ogur^чi kultura, osobенно o^ж srokkez^з, kor^е ьзы^т op^ѣt i medvь то^чn^иja v^ѣli ker^иma въd^иes si^з, k^ѣz su^т agro-tek^иika. Eta ^чerti kar^ч brigadal^еn pervoj^шa godas uspex^иogur^чi v^ѣdit^иmy^н ez v^ѣv ьзы^т. S^ы-v^ѣгъп pervoj^шa godis nedostatokkes iz^ыn v^ѣlis^и t^ѣdmal^иm^еsh i u^чtonaj^иsh i uz pondis mun^и bura.

Ogur^чile kol^о ju^гы^т, si^зen kolxoz m^еdi godas suis stroit^иny^и specialn^еj ogur^чi v^ѣditan

ətik skata teplica. Medvə ogurçı zoramis bur-a-vyeemta kolə, med sonxtas teplicasın vəli ne jeeazъk 22—23 gradussha. Lezçisəs-kə temperatura 12 gradusəz, sek ogurciez pondən ʃop-tıny, sogavny, zoraməm i plodonoseñdo nylen suvtə. Sulalas-kə eta temperaturlas lunnas toko 2—3 çasən, sek ogurcies loasə kurxtəş i vədmas vermas nełki kuvny. Eta şerti kolə teplicasın temperaturasə viñpə ryr rovnəjə, medvə kołevaṇṇoys ez vəv 8—10 gradussha unazъk. Temperaturalən çeççaləməs to uvlən, to vylan—ogurciez ponda biç.

Vozduxlən ułsat viñə əzət znaçenŋo ogurciez vyeemta zoraməm ponda, a eta delo vylə çasto kolxozzez ozə viñətə. Ogurciez korəny, medvə vozduxhyn ułsatəs vəli 80—90 proc., əddənzyksə zar lunnezə. Vot myla jurinci çasto nətoko ogurçı lissez vadən, no i zar pogoddaə prıskajtən i ştenaez teplicaliş. Lamtyzъk temperatura dırni ułsat vozduxhyn kolə jeeazъk.

Muşin ułsat ogurciez uvtyn viñə nevna vylənzyk ovıknovennəjşa, no vədmassez jona kişkavny oz kov, myla əddənəv vazəm muşin vermas səmətyn. Jurinskəj kolxoznikkezlən em to kəcəm pravilo: kişkavny ne siş çasto, no burzyla kətətni muşinsə, eta pravilno, osovenno vədmas çvetitikə, kər çastəja kişkaləm poniş ryłcası vamə i ogurcies oplodotvorjajtçen slabəja i arkıñ una pustocvet.

Ogurçi ponda
grunt.

Grunt ogurçiez ponda Jurin-skaj kolxozis kolxoznikkez kerənəp recept şərti.

Nija boşənəp parnikovəj mu otrabotannej parnikkeziş 2 çast;

jeza mu 1çast
şojvevja ьв mu 1çast
sişməm məs nazom 2çast

i sədənəp etatçə miñerälnəj udovrennəez, təj jılış vəli suəma-nı ozzək.

Pozə rekomenedujtnı i to kyeəm smes:

- 1) lisa mu 1çast
- 2) vaz sişməm məs nazom . . 1çast
- 3) vaz il 1çast
- 4) vaz vərsa suglinok . . . 1çast
- 5) vais zernistəj pesək . . . 1çast
- 6) jeza mu peregnoj . . . 1çast

(Brızgalov)

Mukəd kolxoz oz-kə vermə kerpə eta sostaviş mu smes, vermas petnə pervojsa godas i bur ogoredeç muən, toko kolə sədənəp setçə peregnojnəj mu da pesək.

Kəzəm. Jurinskaj təplica assis uzsə pon-dətə ogurçi rosada da lukturun vələ luk petkətəmən. Kəzən votəz ogurçi kəzəs ղevna kətənəp vayn i çut-çut çuztənəp. Səvərtyən vərjənə təplicaas medsonyt mesta i kəzənəp rjaddezen siş, medvə kəzəsok kəzəsok dənşən vəli 5 santimetr ьльpa. Kəzəm vərtyən

mu kişkaşşə sonıt vaen. Ogurçi petalikə температура vişşə 25—27 gradus. Kvat-şizim lun vərti, kər pervojsa kık lisokb (şemjanodołnəj-jes) vyeəmika paşkalasə, kerəpə pikirovka, mədəqozən-kə sunı niјə saditən vil mestaə. Pikirujtikə ogurçi petas saditcişşə kık pervojsa lisokkesvi. Mukəd ogurçi rosadaś, kəda mədprər munas parnikkezə, pikirujtçə əta məd dınsan 8×8 santimetr, a kəda munas şorənzək peresadkaə— 12×12 santimetr. Çast-zə pikirujtçə veşkəta postojannəj mestaə təplica stelazzezə. Stelazə ogurçi saditən ətik loşə stelaz sərəttəs. Kolassə kołənə 10—12 santimetr paşa. Stelaz bokkezas sađitən lukturun vylə luk. Kytçəz ogurçi pondas zoramnə, sek-təz lukturun loas gotov şojuń. Pikirujtəm vəgən ogurciez bura kişkaşşən sonıt vaen i, sulalə-kə sondia pogoddə, to sajəvtcişşən faqe-raen libo bumagaən, setcəz, kytçəz ozə lovzə.

Ogurciez şərən uxod. Oз ogurciez şərən kov-sə ıvzət uxod. Kolə şleqitnə, medvə i температура sulalis kolana, i vozdux vəli vlaznəj, i mu ez koşmə. Pondas-kə rosada ıuzavnə əddənəv, sek sijə tərtəstənən muən. Ogurçi vydmytən plettəz ləşətənən vonlan, medvə şteklo kolasas da plettəz kolasas vəli təmdakə kolas. Eta ponda planočkaeziş kerəpə zazokkez i ıuzlalənən snurrez, eta poniş ogurciez pondən ıuzavnə vylən krısa koñok dıne.

Medvъ ogurciez cozazk pondisə plodavnъ, Jurinskѣj těplicayn 3—4 lisok v gъn ogurci jyvvese orlal nъ. Et  si  i kol  kernъ, myla sek cozazk bokkezas pi etas  plet ez, a ny vyl n kakraz ploda  vettes (zensk j) i arkt nъ.

O sa ogurci petk tik  kol  kernъ es  zev vazn j meroprijatije, eta — iskusstvenn j ory len o. Una kolxoznikkez  asto jual nъ, mylap  una ov l  pustocvet. Delobs set n to myjn: ogurciezl n ov l  k k p l s  vet. Et  vettes muzsk j s, ny n  vet s pust j, a m ddes zensk j s, ny s arkt n ploddez. Vevd r san en   vettezs  poz  ka avn  srazu. Zensk j  vetl n pervojsan-z  javit  zavjaz — u c tik ogurciok. No oz-k  zensk j  vetki r lc  vyl  sur muzsk j  vetki vyl s r lc , to zavjaz oplo-dotvorit s n  oz verik  i s v r ty n sas.

K r mi ogurcili  n l t lis javit m v g n jyvvese letam , et n sam j mi cozs tam boki  plet ez lez m, k dna vyl n pukal n zensk j  vettez i ny vyl  r lc  puk t m n keram  iskusstvenn j oplodotvore n o, k da lo  to myjn: let s  muzsk j  vetki, k da r y   zyt zk ov l , lepestokkezs  neek n  i ko l n  toko t c inkaezs ; s v r ty t c inka r ln k-kezna  et  muzsk j  vetkis  t k t n  zensk j  vetki s r . A set n  vetki s ras em pe t kl n r lc , s  berd  r ln k s s r lc s s r rkal  i laka . Medv  es  v e m z ka ogurc l n zensk j  vetki oplodotvorit s , s  vyl  muzsk j  vetki-

сә рыңқиккеңас коңепь. Ем есә мәдик sposов искусственнәj oplodotvorennoy. Невъткі kistočkaokən muzskәj çvetki vьvshis руңcasә әктәпь шtoklook вьлә i sъvәртп sijәn-zә kistočkaoknas sijә лакәпь zenskәj çvetki vьvsa zavjaž rуңce вьлә. Etateem орълениосә kerәпь lүn вәrti, suam: talun вь kerim da вәra mәdlun keram. Къз toko loktasә sonьt lunnez, тeplicasі fortockaez oшlәпь i kerәпь skvozңak, medвь руңcaas vermis шurnь әтиk çvetkiez vьliш mәdik çvetkiez вьлә. Ena-zә fortockaez-pyr, a sъvәртп i oшta ьвәsәt руѓәпь тeplicasә naşekomәjjez i mossez, kәdnа otsalәпь puәtпь ogurciezliш орълениo. Vot myla Jurinskәj kolxoz zavoditіs aslъs pašeka.

Sorttes, kәdnә кәzә Jurinskәj kolxoz aslas тeplicasын, etә— „viaznikovskәj“ da „muromskәj“ ogurciez. Em eсә әтиk bur sort тepliçnәj vьgonka ponda, etә— „klinskәj ogurci“, no kәzessә sъliш suzетпь kolxozlә ez udajtçь.

Jurinskәj karçjәr brigada godis godә şo burşәtә da burşәtә ogurciliш agrotexnika, kъz medvaznәj kulturaliш, kәdalә zev ьзъt spros rъnok vьlyп. Vospitajtçisә bur kadrrez, kәdnа pondasә uspesnәja iңdьnь oшlaq karçliш agrokultura.

Pomidorrez тeplicasын

Medoшza godşan-zә, kъz toko organizujtçis karçjәr, pomidorrezlә setisә ьзъt mesta. Nija

mukəd karç şərti ətnanıb boştisə plossadış 25—30 proc. Pomidorrez loisə medvəgadnəj kulturaən i kolxoz şor vəgonkaiş kutçisiş əz-zykşa vəgoňka berdə. Eta ponda ispołzujtisə typeparamica. Pomidor rosada kolxoznikkez typeparamica-ıb vədtənə pəvnə, a unazıksə vədtənə parnik-kezən:

Medvə boşnə bur pomidor rosada grunt ponda, kolə 55—60 lun. Mi gruntə saditamə pomidorrezsə ijuq 15—17 lunnez gəgər, sişkə kəzənə pomidor kəzəs kolə aprel 5—10 lunne-za. Eta kaddezə vəcəma-nı pozə kəzənə parnik-kezə. A typeparamicaə pomidorrez kəzənə aprel med-pervəj lunnezə. Pomidor rosada ponda kolə seeəm-zə müşin, seeəm-zə temperaturnəj us-lovijaez, kəz i ogurçiez ponda.

Kəzəs typeparamica-ıb kəzşə łożzəzən. Kəz toko şemenodołnəj lisokkez paşkalasə gorizontałnəja i pondas təçcişnə pervəj nastojassəj lisok, kersə pikirovka. Ēeka pikirujtisə pomidorrez oz kov, niya eta poniş əddən əuzalənə i loənə labəş. Seeəm rosada oz şet bur rezultat. Pikirovka kernə kolə 12×12 santimetr ыльна i pıdəpnanaş lezən tıə şemjadołnəj lisokkezəz. Pikirovka vərən sazeneccez kolə kişkavnə i sajəvtisə sondi soga. Jurinskəj kolxoznikkezlən pomidornəj rosada vədmə ətlənən ogurçi rosadakət i uslovijaez nylən seeəməş-zə, kəz i ogurçi rosadalən—sija-zə temperatura, vozdux-lən uşət, sija-zə ventiliacija i s. oz. Osobəj

къеамкә үход помидорнәј rosada as şeras oz kor. Sija teplicaып вьдмә setçәз, кытçәз oz javitçь medoзза буtona kişti. Eta вәръп rosada saditənъ aslas postojannәj mesta vylә. Brigadir una oзък eta votәз 1еddә, kәr kezә kovşas sylә teplica sәriş stelazsә mukәd kultura uvtiş rektiň da razny, medvь sъ mestә saditnъ pomidorrez. Eta ponda brigadir siž planirujtә teplica sәriş stelazsә ispolzujtп: pervojsa kadә, kъz toko teplica pondisә lontiň, stelaz vylә saditçisşә lukturun vylә luk, a тымдакә kolşә çvetki rosada uvtә. 20—25 lun вәрти teplicaып temperatura şerti luk voә. Eta вәръп luk urozaj boşә, muşs kәrtzyrәn ryskетçisşә, sodtәnъ тымдакә vil mi i puktәnъ mineralnәj udobrennoez. Mәdik kulturaen eta sәriş stelazas munәnъ ogurçiez, лешатçisşә rosada, medvь saditnъ sijә parnikkezә. Medvь boşnъ bur ogurci rosada, kovşә 25—30 lun, eta вәръп nija pondәnъ çvetitnъ i mәdpәv saditəmssә ozә terpitә—kulәnъ. Ogurci rosada parnikkezә җimjalәm вәръп sәriş stelazsrazşә i muşs vьdәs kişitşә teplica seras zozә. Setçә sodtişşә nevna pәzsәm nazom da pesok. Pomidorlәn vuzzes ryгәnъ muә rydьna. Eta ponış teplica ryгәsъп kovşyvлә kernъ 25—30 santimetr rydьna muşin sloj. Pomidor rosada saditçisşә oзък pasjalәm mestaezә, medvь klasses etamәd дынсаң vәlisә 60×60 santimetr paşaes. Eta вәръп sija kәrtasşә snurrez berdә,

kədnə əuzətəma zəzşəq stropiloezəq. Ətik gədə rosada saditəma vəli eəkəva—40×50 santimetr paşa, no pomidorrez zev jona ʃubitənъ jugbt i eta poniş niya pondisə əuzavnъ, vədəs munisə botvəs (korə) i ploddes vəlisə jecəsə. Saditəm vərən rosada vəcəmika kişkalənъ vuz vylə (1 litrşa ne jecəazlıq) i sondia lunə təplica şteklovs sajəvtçisə. Pomidorrez vəcəmə çulətənъ pravılınəj peresadkasə i çoza kutçisənъ mi vərdə—lovzənъ. Oqlanınsa uxodəs em pasınkovanıo. Şetnə-kə pylə zoramnъ siž, kyz pylə oxota, to arkimas zev ıvbat turunzəm kus, a ploddes ozə loə. Sijən səkət kerənъ siž: vədəs pizətəm vil vozzezsə, kədnə petənъ lis konuvtteziş—pasınkkezsə, kyz toko petasə,—letənъ. Kər-zə arkimas medoşsa plodovəj kişti, sek zaşs vozaşalə. Vot ena kık zaə i lezənъ pomidorlış kulturasə. Bədsa mişəç oştı livo 20 lun oştı plodaləm konəçəz ənekişənъ vədəs vilış pizətəm za jyvvez, medvə pitatelnəj sokkes munisə plod arkıməm vylə, a ne za vədməm vylə. Bədmə-kə pomidor kultura ətəryn grunt vylən, eəktişsə kulturaə lezənъ toko 5 kişti, a mukədsə pizətəm zaezkət ətlənən letnə, a təplicasın pozə lezənъ 8—10 kişti, mukədsə vəra-zə orlavnъ. Çvetitikə, kər ventilaciya təplicasın kernə esə oz poz, kolə vbd lun pomidor zaez zegətəysənъ, medvə vəcəməzka munis oplodotvorenıo. Ploddez voşşənъ pı voəm şərti. Sişməmmezsə vədəs, kət esə i ezə voə, ənekkənъ

i զիմլալոն լեպիկա բեքիշ, մեծի նիյ է զարաժի զծօրօվայյը. Լեպիկան պոմիդօրրեզլոն սրայ սառա վելոնչկ էթ գրունտ վեվսա պոմիդօրրեզլոնշա և պլոդդէ վօճի միշեցոն օչչկ.

Տիզ լեպիկա սարս գոշտման շետ կում սրայ: մեծա սրայի լուկուն վել լուկ, մադիկ սրայ— օգուրչի դա ծաղկի ռօսադա և կումա օվիլոյ սրայ— բար պօլնունոյ պոմիդօրրէ. Ա ետ զեւ աչտ ծօխօդ կօլխօզլէ.

Կօլ ի սպօլզույտն էտ Յուրինսկէյ կօլխօզլիս օրթսէ, կէդա միյան սլովիյան օրավայտիս ասս անդսն. —Պոմիդօր— էտ մեծ կօլանա, մեծ պօլեզնոյ միյան պոնդա կարչ,— սառն Յուրինսկէյ կօլխօզնիկք. —Վօշն գարդ պոմիդօրրէ բարչկաշ օգուրչիչն, ա մամա-կէ օզ յէտի վոն կօկ յիլաս, վօաս սոնտին, ա պօնիս րօշ սօլան. Պոմիդօրրեզլոն դեմ օզ չափկիշն; կէջ մի էտ օչչկ եց տէդէ! — ծօվոլնոյ յէտ վիտաշոն կօլխօզնիկք.

Ի նիյ, կօնեսնո, պրավէշ. Պոմիդօրրէ կօլ պաշկիչն կարտն կօլխօզնոյ և ինդիվիդուալոյ յարրէզ.

Arbuzzes da dъnæz

Կօլլեկտիվացիան դէկէր միյան Կոմի-պէրմյակէյ օկրոցն արբուզն դա դъնաէ է զօնան. Էնա վօզմօզնութէ վալիս չեւմուն. Թու Յուրինսկէյ կօլխօզ օրթտէ շէրտի միյ վերման շօրտա սոն, ստ արբուզն դա դъնաէ վերմոն վոն և միյան, վել կիւշէ տօկո էտ սայունան

gruuntyn. Neñki 1935 goda—kazyst goda Jurinskaj kolxoz vuzalis týpokyp ne etik dešatok voem arbuzzez da dýnaez. Kýzka kolxozičkezlé oxota lois tédny neekavttag, voema-pa arbuzs alj esä 3or. Etik kolxozič kyskis purt i mu výlyp kujlan arbuzé purt jývnas pondis kerny nadrez, medve kyskyp pýeşis kuim peleşsa arbuz torok, kyz-taj etä kerénp bazarlyp, kär bostan ozypl tédmalép gerd-pa arbuzslén pýekys libo çöçkom. I vot kolxozičké ez jesté purtsa pýdæzyl arbuz pýekëşuysp, kyz arbuzs potis sari. Pondisä velys divuítçyp výdennys. Býlis sija siž-ni voema, sto ezä jestä sijä vundysp, kyz sylén korys potis. Arbuz da dýna rosada kolä petkätñy mart mišeç medožza lunnezşa libo särşan. Rosada voem výryp sijä sađitén parnikkezä. Kyz myççalis opyt, usprechys arbuzzez da dýnaez vedyitäm-dýrni loä ny uvtä bur koknit, pesok sora mu lëşetämyn, bur rosada petkätämyn da bur dëzärgyn, a imenno: lisnäj plettezsä orlalämyp, koñpı-kä etik vuz vylä 6—8 plod, a lisnäj plettezsä orlavny, to uverenoştan pozas sunp, sto arbuzzes miyanyn pondasä vermyp vonp výeäma.

Arsä teplica ispolzuítäm

Arşa perioda teplica pozä ispolzuítäp i mädkik cellez ponda. Çasto ovla siž, sto kazyst

arə kəzət utreñnikkez eəktənəy nəmedlennəja
 kılıçəkə əimləvniy boşəm karç: morkov, şokla,
 kağıga i mukəd. Enə kulturaesə pozas tıjkə-
 dırna kezə pırtılnıy teplicəə i səvərən zəgənlikən
 vəliş novjıny gu jamaə. Essa teplica vermas
 zev jona otsavny əor pomidorrez vostəmən.
 Əor pomidorrez 2 ga vylış əkşənəy zev una
 i niyə vostənəy kolə kujlətəmən. Teplicalən
 stelazzez zev podkodassəjəş etə ponda. Mu-
 nıyış əimlaşşə, səvərən niya koştışşənəy tırtşənəy
 əor pomidorrezən. Pervo teçşə ətik rjad, setçə
 vevdəras kəs turun cir libo kəs turun, sə vylə
 mədik pomidor rjad, bəra turuncir libo turun
 i vevdəras kuimət loz pomidorreziş. Kadış
 kadə pomidorrez vişətlənəy, gərdətəmməsə vər-
 jənəy, a sişsesə nəmedlənno çapkənəy. Temper-
 atura pomidorrez voikə kolə vişnə 25 gradus i
 sutkinas ətprişən ventiliruijtənəy.

Arşa uz teplicən

Kər uz karçjərən vıras, sek brigada os-
 novatełnəja kutçə vesətnəy teplicəez. Müsb vı-
 dəs, kyz stelazzeziş, siş i teplica pıdəsiş petkət-
 cişşə i teçşə çukərə. Mədigod tulısnas sija
 munas grunt vylə kyz udobrenno. Səvərən
 kerənəy teplicən remont i dezinfekcija. Vişə-
 tənəy gorrez, şteklo, stropiloez i s. o.z. Beli-
 tənəy gorrez, borovvez. Stelazzez koççənəy-kə
 vazzes, to niyə sişsəzə dezinficiruijtənəy.

Ogurçı da pomidor sogəttelezkət pessəm

Teplıcaıp vədmassezlə unazıksə vreditən pə naşekoməjjez, a sogəttelez. Ogurçı vılyıp mukəd kadə ovla „muçnıştəj rosa“. Eta sogət dərni vədmas lissəz vılyıp arkınə çoçkom-şera rəma muçnıştəj nalot.

Pessənpə səkət kolə livo tıbzjakovokisləj nat-rən prıskajtəmən, livo şernəj cvetən busatəmən.

Ogurçı ploddez vılyıp ovlyvlə siş-zə i „burəj pjatlıistoş“. Pessənpə səkət kolə kyz toko zavjazzez pondətçisə javitçənpə. Prıskajtənə polprocentnəj bordosskəj zidkoştən.

Pomidor sogəttelez kolasiş ovlenpə: çoçkom pjatlıistoş, bag i şəd vez pomidor ploddez vılyıp. Pessənpə ena sogəttelezkət kolə vəra-zə bordosskəj zidkoştən prıskajtəmən. Gozum-vylən prıskajtənə 3—4-iş.

Voobse-zə burzık ovla, kər sogətsə predupreditən, ozə lezə sylə javitçənpə, nezelı pes-şənpə səkət sek, kər sija javitçis-ni. Sijən prıskajtnı viştaləm zitkoştezən — jaddezən kolə sek, kər vədmassez ozə esə sogalə, zablagovremenennəja, kyz predupreditəlnəj mera.

Şmevzıka stroitnə teplicaez

Jurinskəj kolxozlən teplicaez — etə pioner-rez mijan okrugınp. Texnika karçılış tədmalikə

vəlisə i nedostatokkez, no nija toko şetisə bogatəj material prakticeskəj uz ponda. Teplicaez mijan kolxozzezlə zev jona kolən. Niya parnikovəj xozajstvo'kət ətlən kolxozzezlə şetən zev əzət polza. Kolə Jurinskəj kolxozlış opətsə ispołzujlıń da şmevzəka kutçişnə etə vaznejsəj meropriyatije berdə. Kolxoznikkezlən zazitoçnoşt vədməmətsə, nylən luniş lunşa vil metoddezlaq, paşkət tvorçestvolan stremlen-nənəs loas zalogən okrugən təpliqnəj xozajstvo paşkətəmən.

Редактор *Н. Спорова*
Техредактор *С. Грибанов*

Корректор *Ф. Яркова*

Окрит № 349. Заказ № 852. Тираж 2000.
Сдано в набор 2/VIII—36 г. Подписано к печати 11/X-36 г.
Формат бумаги 35 X 94 1/16. Печатных листов 2. В 1 печат. л.
21600 т. з.

НКМП—РСФСР п. Кудымкар. ти. „Свердполиграфтреста“

Акт № 238 Июн 1936
Биладн. я.

e
-
a
e
\$
a
n
il

t

.

412005

Цена 20 коп.

Коми-^п

2-938

Н. А. Филатов
ЮРИНСКИЕ ТЕПЛИЦЫ

Перевод А. Н. Зубова

На коми-пермяцком языке